



RECURSOS LOCALES

Distrito Escolar Metropolitano de Madison
madison.k12.wi.us/resources-for-immigrant-students-and-families

Sunshine Clínica Legal Gratuity
(Sunshine No Fee Legal Clinic)
www.sunshinelegalclinic.org

Corte Clínica de Familia (Family Court Clinic)
law.wisc.edu/eji/familycourt/index.html

DREAMERS de UW-Madison
win.wisc.edu/organization/DREAMERSofUW-Madison/about

Clínica Legal (Neighborhood Law Clinic)
law.wisc.edu/eji/nlc

Servicios Sociales Luteranos
(Lutheran Social Services)
lsswis.org/LSS.htm

Puertas Abiertas para Refugiados
(Open Doors to Refugees)
opendoorsforrefugees.org

Voces de la Frontera
vdlf.org

Coalición Santuario de Dane
(Dane Sanctuary Coalition)
danesanctuary@gmail.com

Centro de Derechos para los Trabajadores
(Workers Right Center)
workerjustice.org

OTROS RECURSOS

Para mas información
Aquí puede encontrar mas recursos

Centro Nacional de Atención al Cliente
Servicios de Inmigración y Ciudadanía de
los Estados Unidos -USCIS
(The USCIS National Customer Service Center)

Línea gratuita 1-800-375-5283

¡Recibir ayuda legal inapropiada puede causarle daños irreparables!
Para obtener información de cómo protegerse contra estafas relacionadas con los servicios de inmigración, o aprender cómo puede recibir ayuda con sus preguntas de inmigración, visite:
uscis.gov

Unión Americana de Libertades Civiles de
Wisconsin -ACLU
(Wisconsin American Civil Liberties Union -ACLU)
aclu-wi.org

U Visa

Para aprender más sobre el proceso de la aplicación a la U-VISA, visite la siguiente página de internet o contacte al especialista en Asuntos de Inmigración del Condado de Dane.

https://www.dhs.gov/xlibrary/assets/dhs_u_visa_certification_guide.pdf
608-242-6260

Immigrant Legal Resources Center (ILRC)
www.ilrc.org

Español



Asuntos de Inmigración

Brindamos recursos a los inmigrantes y a la comunidad de refugiados en el Condado de Dane para apoyar la integración a través de la coordinación de servicios.

Información de Contacto



Fabiola Hamdan
Especialista en Asuntos de Inmigración

Departamento de Servicios Humanos del Condado de Dane (DCDHS)

1202 Northport Dr.
Madison, WI 53704

Hamdan@countyofdane.com

Teléfono: (608) 242-6260

SERVICIOS Y RESPONSABILIDADES

El especialista en asuntos de inmigración de DCDHS apoya a las comunidades de inmigrantes y refugiados en su integración a los Estados Unidos a través de la coordinación de servicios del condado. Esta posición sirve como una fuente de referencia para otras agencias que no pertenecen al condado cuando sea necesario. El especialista en asuntos de inmigración brinda apoyo para:

- Promover los esfuerzos de varios departamentos del Condado de Dane para mejorar el acceso de las comunidades de inmigrantes y refugiados a los servicios del condado.
- Navegar los recursos y servicios del condado.
- Buscar bases de datos de recursos y otras fuentes para identificar, evaluar y sugerir programas y servicios disponibles fuera del gobierno del condado.
- Responder las preguntas de residentes inmigrantes y refugiados sobre el estado de sus esfuerzos para acceder a los servicios del condado, entre otros.
- Referir a los residentes inmigrantes y refugiados a agencias y organizaciones externas que brindan servicios fuera del condado, según corresponda.
- Colaborar con la administración interna y agencias externas y socios con respecto a las preocupaciones del consumidor.
- Realizar presentaciones públicas, capacitaciones y presentaciones para mejorar el acceso a los servicios del condado para las comunidades de inmigrantes y refugiados.
- Trabajar con la *Colaboración de Asistencia al Inmigrante del Condado de Dane (Dane County Immigrant Assistance Collaborative)*, una asociación de proveedores de servicios que defiende y ayuda a inmigrantes y refugiados.



THE DANE COUNTY IMMIGRATION ASSISTANCE COLLABORATIVE



El *Dane County Immigrant Assistance Collaborative* es una asociación de proveedores de servicios que ayudan a inmigrantes y refugiados en el condado de Dane, WI. El propósito de la asociación es proveer servicios legales y de inmigración. También colabora con socios de la comunidad para desarrollar una estrategia integral para el apoyo de los inmigrantes. Las siguientes son las agencias y organizaciones que son parte de esta colaboración:

Centro Hispano del Condado de Dane:

Provee asistencia con consultas, naturalización, residencia permanente, DACA (Deferred action), y reunificación de familias.
micentro.org | (608) 255-3018

Centro Multicultural Católico: Ofrece servicios a inmigrantes y refugiados sin la posibilidad de pagar el costo de un abogado privado. Los servicios incluyen: aplicaciones para familias, cambio del status de refugio/asilo, peticiones para familiares que viven en el exterior, aplicaciones para ciudadanía, ayuda humanitaria para sobrevivientes de violencia doméstica y otros crímenes.

cmcmadison.org
(608) 441-0114 | (608) 556-5923

Red de Alfabetización (Literacy Network): Enseña habilidades de lectura, escritura, comunicación y de sistemas a los adultos del Condado de Dane para que logren seguridad financiera, bienestar emocional y un mayor compromiso con sus familias y con la comunidad.

litnetwork.org | (608) 244-3911

Servicios Sociales Judíos (Jewish Social Services):

Asiste a los residentes del Condado de Dane a satisfacer sus necesidades básicas. Ofrece servicios en las áreas de asesoría a corto plazo, administración de casos a largo plazo, servicios espirituales judíos y servicios de inmigración.

jssmadison.org | (608) 442-4081

RISE Centro Legal (RISE Law Center): Provee representación directa a inmigrantes y refugiados en leyes de inmigración y familiar, así como en órdenes de protección.

riselawcenter.org | (608) 256-1015

Madison –Camino hacia la Ciudadanía (Madison Path to Citizenship): Ofrece servicios gratis de ciudadanía, consulta legal y solicitud de ciudadanía para residentes legales permanentes (personas con Green card) que desean convertirse en ciudadanos de los EE. UU.

madisonpath.com | (608) 263-6735

Centro de Derecho de Inmigración de la Comunidad (The Community Immigration Law Center -CILC):

Proporciona orientación de inmigración a cualquier persona que venga a la Iglesia Presbiteriana de Cristo ubicada en 944 E Gorham, Madison, WI en las tardes del segundo y cuarto viernes de cada mes. Estos servicios incluyen servicios legales de inmigración con tarifa reducida o gratuitos, principalmente para personas elegibles por su nivel de ingresos en el condado de Dane que enfrentan amenaza de deportación.

cilcmadison.org | (608) 257-4845

Clínica de Justicia de Inmigración -Facultad de Leyes UW-Madison (The UW Law School's Immigration Justice Clinic):

Brinda servicios legales gratuitos a personas en Wisconsin cuyo derecho legal a permanecer en los Estados Unidos está en peligro. Atendido por estudiantes de derecho interesados en aprender diferentes campos de la ley y el procedimiento de inmigración.

law.wisc.edu/eji/ijc | (608) 890-3753

Si quiere donar al Collaborative puede hacerlo en el: www.madisongives.org/giving/give-now-to-any-fund

También puede mandar un cheque al:

Madison Community Foundation con una nota que diga "Dane County Immigrant Assistance Fund."

Envíe el cheque a: *Madison Community Foundation, 111 N Fairchild St, Suite 260, Madison WI 53703*

